

PC.JOUR/853 10 March 2011

RUSSIAN

Original: ENGLISH

Председатель: Литва

853-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА

1. Дата: четверг, 10 марта 2011 года

Открытие: 10 час. 10 мин. Перерыв в работе: 13 час. 00 мин. Возобновление работы: 15 час. 05 мин. 3акрытие: 16 час. 15 мин.

2. <u>Председатель</u>: посол Р. Норкус

г-н А. Кривас

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

"О ВСПОМОГАТЕЛЬНОЙ РОЛИ ОБСЕ

В ОБЛАСТИ ЭНЕРГЕТИЧЕСКОЙ

БЕЗОПАСНОСТИ"

Председатель, Генеральный секретарь (RC.GAL/21/11 OSCE+), Венгрия — Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Черногория и Турция; страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, — Албания, Босния и Герцеговина и Сербия; страны — члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Грузия, Молдова и Сан-Марино) (PC.DEL/200/11), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/195/11), Российская Федерация (PC.DEL/215/11), Беларусь (PC.DEL/212/11 OSCE+), Канада (PC.DEL/223/11), Украина (PC.DEL/220/11 OSCE+), Азербайджан (PC.DEL/206/11)

Пункт 2 повестки дня: ДОКЛАД КООРДИНАТОРА ЭКОНОМИКО-ЭКОЛОГИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ОБСЕ

Председатель, Координатор экономико-экологической деятельности ОБСЕ (SEC.GAL/45/11 OSCE+), Венгрия — Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Черногория и Турция; страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, — Албания, Босния и Герцеговина и Сербия; страны — члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Армения, Грузия, Молдова и Сан-Марино) (PC.DEL/201/11) Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/197/11), Российская Федерация (PC.DEL/216/11), Украина (PC.DEL/221/11 OSCE+)

Пункт 3 повестки дня: МИССИЯ ОБСЕ В ЧЕРНОГОРИИ

Председатель, руководитель Миссии ОБСЕ в Черногории (РС.FR/3/11 OSCE+), Венгрия — Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Турция; страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, — Албания, Босния и Герцеговина и Сербия; страны — члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Армения, Грузия, Молдова, Сан-Марино и Украина) (РС.DEL/202/11), Соединенные Штаты Америки (РС.DEL/198/11), Российская Федерация (РС.DEL/219/11), Черногория (РС.DEL/199/11 OSCE+)

Пункт 4 повестки дня: РЕШЕНИЕ ОБ УТВЕРЖДЕНИИ ПЕРЕНОСА

НЕПОГАШЕННОГО ОБЯЗАТЕЛЬСТВА (принято

не было)

Председатель, Туркменистан, директор по управлению и финансам

Пункт 5 повестки дня: РЕШЕНИЕ О СРОКАХ ПРОВЕДЕНИЯ

СОВЕЩАНИЯ ПО РАССМОТРЕНИЮ ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ

Председатель, Российская Федерация

Решение: Постоянный совет принял Решение № 986 (PC.DEC/986) о сроках проведения Совещания по рассмотрению выполнения, посвященного человеческому измерению; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 6 повестки дня: РЕШЕНИЕ О ТЕМАХ ДЛЯ ВТОРОЙ ЧАСТИ

СОВЕЩАНИЯ ПО РАССМОТРЕНИЮ ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ

Председатель

Решение: Постоянный совет принял Решение № 987 (PC.DEC/987) о темах для второй части Совещания по рассмотрению выполнения, посвященного человеческому измерению; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 7 повестки дня: РЕШЕНИЕ О ТЕМЕ И СРОКАХ ПРОВЕДЕНИЯ

СЕМИНАРА ПО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ

ИЗМЕРЕНИЮ В ВАРШАВЕ

Председатель

Решение: Постоянный совет принял Решение № 988 (PC.DEC/988) о теме и сроках проведения семинара по человеческому измерению в Варшаве; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Председатель (CIO.GAL/33/11)

Пункт 8 повестки дня: ОБЗОР ТЕКУЩИХ ВОПРОСОВ

- а) Международный женский день: Венгрия Европейский союз (PC.DEL/205/11), Канада (также от имени Исландии, Лихтенштейна, Норвегии и Швейцарии) (PC.DEL/224/11), Сербия, Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/208/11), Российская Федерация
- б) Пятнадцатый раунд женевских дискуссий по безопасности и стабильности на Южном Кавказе, состоявшийся в Женеве (Швейцария) 4 марта 2011 года: Венгрия Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Черногория и Турция; страны участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, Албания, Босния и Герцеговина и Сербия; страны члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Молдова, Сан-Марино и Украина) (РС.DEL/203/11), Соединенные Штаты Америки (РС.DEL/196/11), Российская Федерация (РС.DEL/217/11), Грузия, Председатель (СІО.GAL/33/11)
- с) Положение в Беларуси и наблюдение БДИПЧ за судебными процессами, проходящими после выборов: Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/210/11), Венгрия Европейский союз, Беларусь (PC.DEL/213/11 OSCE+), Председатель (CIO.GAL/33/11)

- Свобода СМИ и свобода выражения мнений в Турции: Венгрия –
 Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия,
 бывшая югославская Республика Македония, Исландия и Черногория;
 страны участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся
 потенциальными кандидатами, Босния и Герцеговина и Сербия;
 страна член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия,
 входящая в европейское экономическое пространство; а также Армения)
 (РС.DEL/204/11), Соединенные Штаты Америки (РС.DEL/209/11),
 Турция (РС.DEL/225/11)
- е) Свобода религии в Соединенных Штатах Америки: Российская Федерация (PC.DEL/218/11), Соединенные Штаты Америки
- f) Недавние события на Ближнем Востоке и в Северной Африке: Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/207/11), Тунис (партнер по сотрудничеству)
- g) *Гуантанамо и политика по отношению к заключенным*: Беларусь (PC.DEL/214/11 OSCE+), Российская Федерация, Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/211/11)

Пункт 9 повестки дня: ДОКЛАД О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ

- а) Телеконференция между Действующим председателем, Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и генеральными секретарями девяти других международных организаций по вопросу о создании координационного механизма для оказания помощи Северной Африке под руководством ООН, состоявшаяся 3 марта 2011 года: Председатель (CIO.GAL/33/11)
- b) Предстоящая поездка Действующего председателя в Азербайджан, Грузию и Армению 13–18 марта 2011 года: Председатель (CIO.GAL/33/11)
- с) Предстоящая встреча экспертов высокого уровня по вопросу о предотвращении преступлений на почве ненависти в отношении христиан и реагировании на них, которая состоится в Риме 3–4 мая 2011 года: Председатель (CIO.GAL/33/11)
- d) Предстоящая встреча по вопросу о борьбе с нетерпимостью и ксенофобией в отношении мусульман, которая состоится во второй половине 2011 года: Председатель (CIO.GAL/33/11)

Пункт 10 повестки дня: ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Объявление о распространении письменного доклада Генерального секретаря (SEC. GAL/46/11 OSCE+): представитель Канцелярии Генерального секретаря

Пункт 11 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

- а) Президентские выборы в Казахстане, которые состоятся 3 апреля 2011 года: Казахстан
- b) Открытие мемориального центра в память о холокосте в бывшей югославской Республике Македонии: бывшая югославская Республика Македония (Приложение)
- с) Замещение должности Директора Центра по предотвращению конфликтов: Российская Федерация

4. Следующее заседание:

Четверг, 17 марта 2011 года, 10 час.00 мин., Нойер-зал



PC.JOUR/853 10 March 2011 Annex

RUSSIAN

Original: ENGLISH

853-е пленарное заседание

PC Journal No. 853, пункт 11b повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ БЫВШЕЙ ЮГОСЛАВСКОЙ РЕСПУБЛИКИ МАКЕДОНИИ

Для меня большая честь проинформировать ПС с чувством гордости, что сегодня в Скопье был открыт "Мемориальный центр памяти жертв холокоста в Македонии". Площадь Центра составляет 2700 квадратных метров, и построен он был на средства, принадлежавшие погибшим македонским евреям, у которых не осталось наследников, в порядке выполнения Закона о денационализации, заложившего основу для создания Фонда памяти холокоста в поддержку македонских евреев.

Таким образом, Республика Македония стала одной из очень немногих стран, решивших проблему собственности депортированных евреев.

Это четвертый мемориальный центр, посвященный памяти жертв холокоста, наряду с мемориалом Яд ва-Шем в Иерусалиме, мемориальным музейным комплексом в Вашингтоне и Еврейским музеем в Берлине.

В 1942 году нацисты арестовали 98 процентов проживавших в Македонии евреев (7148 человек) и отправили их в концентрационный лагерь в Треблинке (Польша). Еврейская община в Македонии была восстановлена в декабре 1994 года и насчитывала тогда менее 50 выживших евреев. Сегодня численность общины составляет немногим более 200 человек.

Два дня назад президент Георге Иванов заявил: "Для многих еврейский холокост является самой жестокой и самой реалистичной метафорой XX века — метафорой человеческого безумия, ведущего к массовым убийствам, — преступлению, у которого даже не было названия до 1943 года, когда Рафаэль Лемкин впервые ввел его в оборот. Скорее всего причиной было то, что раньше никто не думал, что такое вообще возможно. Но, к сожалению, нам уже неоднократно приходилось становиться свидетелями геноцида, словно злой тенью преследующего человечество. Именно поэтому человечеству нельзя забывать о произошедшем, с тем чтобы больше никогда не допустить повторения подобного".



PC.DEC/986 10 March 2011

RUSSIAN

Original: ENGLISH

853-е пленарное заседание

PC Journal No. 853, пункт 5 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 986 СРОКИ ПРОВЕДЕНИЯ СОВЕЩАНИЯ ПО РАССМОТРЕНИЮ ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ

Постоянный совет,

ссылаясь на свое Решение № 476 (PC.DEC/476) от 23 мая 2002 года об условиях проведения совещаний ОБСЕ по вопросам человеческого измерения,

постановляет, что Совещание по рассмотрению выполнения, посвященное человеческому измерению, состоится в Варшаве 26 сентября – 7 октября 2011 года.



PC.DEC/987 10 March 2011

RUSSIAN

Original: ENGLISH

853-е пленарное заседание

PC Journal No. 853, пункт 6 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 987 ТЕМЫ ДЛЯ ВТОРОЙ ЧАСТИ СОВЕЩАНИЯ ПО РАССМОТРЕНИЮ ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ

Постоянный совет,

имея в виду свое Решение № 476 (PC.DEC/476) от 23 мая 2002 года об условиях проведения совещаний ОБСЕ по вопросам человеческого измерения,

ссылаясь на свое Решение № 986 (PC.DEC/986) о сроках проведения Совещания 2011 года по рассмотрению выполнения, посвященного человеческому измерению,

постановляет выбрать

для второй части Совещания 2011 года по рассмотрению выполнения, посвященного человеческому измерению, следующие темы: "Демократические выборы и наблюдение за выборами", "Свобода передвижения" и "Совершенствование выполнения принятых в ОБСЕ обязательств в отношении рома и синти".



PC.DEC/988 10 March 2011

RUSSIAN

Original: ENGLISH

853-е пленарное заседание

PC Journal No. 853, пункт 7 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 988 ТЕМА И СРОКИ ПРОВЕДЕНИЯ СЕМИНАРА ПО ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ В ВАРШАВЕ

Постоянный совет,

рассмотрев итоги дискуссии на Обзорной конференции ОБСЕ 2010 года,

постановляет, что семинар по человеческому измерению состоится в Варшаве с 18 по 20 мая 2011 года и будет посвящен теме "Роль политических партий в политическом процессе";

поручает БДИПЧ выработать повестку дня и условия проведения Семинара.